

REGIONE
AUTONOMA
TRENTINO-ALTO ADIGE



AUTONOME
REGION
TRENTINO-SÜDTIROL

Cessazione del rapporto di lavoro a tempo determinato – dipendente matricola n. 2648

Bediensteter Matrikel-Nr. 2648 – Auflösung des befristeten Arbeitsverhältnisses

IL PRESIDENTE

Visto il decreto del Presidente della Regione Repertorio: 14-01/03/2019, con il quale è stata disposta l'assunzione a tempo determinato ai sensi dell'art. 12, comma 2, lettera b), del regolamento previsto dall'art. 5, comma 5, della legge regionale 21 luglio 2000, n. 3, emanato con D.P.Reg. n. 76 del 12 novembre 2013, e dell'art. 25 del contratto collettivo 1. dicembre 2008, come modificato dall'accordo stralcio sottoscritto in data 21 dicembre 2017, del dipendente matricola n. 2648, a decorrere 4 marzo 2019 fino al permanere delle esigenze di servizio e comunque non oltre la durata in carica dell'Assessore regionale Manfred Vallazza;

Considerato che con nota di data 21 gennaio 2021, Protocollo: RATAA/0001675/22/01/2021-A, il dipendente matricola n. 2648 ha rassegnato le dimissioni dal servizio a decorrere dal 31 gennaio 2021 quale ultimo giorno lavorativo;

Visto l'articolo 25 del contratto collettivo 1. dicembre 2008, e successive modificazioni, che disciplina i contratti di lavoro a tempo determinato;

Visti gli articoli 23 – Periodo di prova, 27 – Risoluzione del rapporto di lavoro – e 29 – Termine ed indennità di preavviso - del contratto collettivo 1. dicembre 2008, e successive modificazioni;

Visto in particolare il comma 2 del sopra citato art. 29, che prevede, in caso di dimissioni per il personale assunto con contratto di lavoro a tempo determinato, un preavviso pari a 10 giorni di calendario decorrenti dalla data di ricevimento della relativa comunicazione da parte dell'Amministrazione regionale;

Aufgrund des Dekretes des Präsidenten der Region Rep. Nr. 14-01/03/2019, mit dem die Einstellung des Bediensteten Matrikel-Nr. 2648 im Sinne des Art. 12 Abs. 2 Buchst. b) der im Art. 5 Abs. 5 des Regionalgesetzes vom 21. Juli 2000, Nr. 3 vorgesehenen und mit D.P.Reg. vom 12. November 2013, Nr. 76 erlassenen Verordnung sowie im Sinne des Art. 25 des Tarifvertrags vom 1. Dezember 2008, geändert durch das am 21. Dezember 2017 unterzeichnete Teilabkommen, mit Wirkung vom 4. März 2019 – solange die Dienstverpflichtungen bestehen, und höchstens für die Dauer der Amtszeit des Regionalassessors Manfred Vallazza – verfügt wurde;

In Anbetracht der Tatsache, der Bedienstete Matrikel-Nr. 2648 mit Schreiben vom 21. Jänner 2021, Prot. Nr. RATAA/0001675/22/01/2021-A seine Kündigung mit Wirkung vom 31. Jänner 2021 (letzter Arbeitstag) eingereicht hat;

Aufgrund des Art. 25 des Tarifvertrags vom 1. Dezember 2008 i.d.g.F. betreffend die Verträge mit befristetem Arbeitsverhältnis;

Aufgrund des Art. 23 (Probezeit), des Art. 27 (Auflösung des Arbeitsverhältnisses) und des Art. 29 (Kündigungsfrist und Entschädigung bei Nichteinhalten der Kündigungsfrist) des Tarifvertrags vom 1. Dezember 2008 i.d.g.F.;

Aufgrund des Art. 29 Abs. 2 des Tarifvertrags vom 1. Dezember 2008, in dem für das Personal mit befristetem Arbeitsverhältnis eine Kündigungsfrist von zehn Kalendertagen vorgesehen ist, die ab dem Tag läuft, an dem die Regionalverwaltung die entsprechende Mitteilung erhält;

Preso atto che tale termine è stato rispettato;

Nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass genannte Frist eingehalten wurde;

decreta

verfügt der Präsident:

- per i motivi citati in premessa cessa il 31 gennaio 2021, corrispondente all'ultimo giorno di servizio, il rapporto di lavoro a tempo determinato del dipendente matricola n. 2648.
- di dare atto che il rapporto di lavoro a tempo determinato di cui al decreto del Presidente della Regione Repertorio: 14-01/03/2019 del dipendente matricola n. 2648 ha durata dal 4 marzo 2019 e fino al 31 gennaio 2021 compreso.

- Aus den eingangs erwähnten Gründen endet das befristete Arbeitsverhältnis des Bediensteten Matrikel-Nr. 2648 am 31. Jänner 2021 (letzter Arbeitstag).
- Es wird bestätigt, dass die Laufzeit des befristeten Arbeitsverhältnisses des Bediensteten Matrikel-Nr. 2648 laut Dekret des Präsidenten der Region Rep. 14-01/03/2019 den Zeitraum vom 4. März 2019 bis zum 31. Jänner 2021 umfasst.

IL PRESIDENTE / DER PRESIDENT

Firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.Lgs 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs. 39/93).

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es die für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).